

СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

РІК LIV. Ч. 18. НЬЮ-ЙОРК І ДЖЕРЗІ СІТІ, п'ятниця, 25-го січня 1946.

No. 18. NEW YORK and JERSEY CITY, Friday, January 25, 1946.

VOL. LIV.

ТРИ ЦЕНТИ

В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ АМЕРИКИ

П'ЯТЬ ЦЕНТИВ

ЗА ГРАНИЦЕЮ ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ АМЕРИКИ

Тел. „Свободи“: B'Erren 4-0237. — Тел. У. Н. Союз: B'Erren 4-1016 4-0807

THREE CENTS IN THE UNITED STATES OF AMERICA

FIVE CENTS ELSEWHERE

ЗАКЛИКАТИ ПІДПРИЄМЦІВ ДЛЯ УСТІЙНЕННЯ МОЖЛИВОСТІ ПІДВИШКИ

Предсідник Юнайтед Стіл Корпорейшен Бенджамін Ф. Ферлес вийшов з пропозицією, щоб президент Труман закликав на нараду екзекутивних урядовців головних підприємств об'єднаних робітничим страйком і вирішити, як далеко можна дати робітникам підвищення платні, щоб не допустити до інфляції. Цю пропозицію висловив Ферлес у своїй промові по радіо в середу 23 січня. У ній він зажадав, щоб порушену справу вирішували з точки інтересів краю, а не з точки політичних інтересів.

ЗАЛІЗНИЧНИКИ ПРИГОТОВЛЮЮТЬСЯ ДО СТРАЙКУ.

Упродовж трьох з половиною тижнів край може опинитися в судорогах страйку залізничників, як це сповіщають з Клівленду, де є осідок Братства залізничних кондукторів. Предсідник братства А. Л. Витні виявив, що вже друкуються балоти для 215,000 членів, які мають голосуванням вирішити, чи вийти на страйк; чи ні. Юнія сталевих робітників в Пітсбургу вийшла з домаганням, щоб федеральний уряд перебрав під свою управу ці фабрики заліза, які уряд побудував вчасі війни і відступив приватним підприємцям. — Уряд приготувався перебрати продукцію м'яса вже в наступну суботу і пустити в рух різні та склади з м'ясом; щоб не допустити до голоду в краю, внаслідок страйку.

ФЕДЕРАЦІЯ ПРАЦІ ЗА КОНТРОЛЬ ЦІН.

На зібранні Екзекутивної Ради Американської Федерації Праці у Маямі, на Флориді, прийнято резолюцію, щоб підтримати президента Трумана в його домаганнях, щоб уряд затримав далі контроль цін, поширив суспільну забезпечку на ширші кола робітників, та щоб конгрес поміг перевести закон в справі прийняття робітників безогляду на расу.

Предсідник Політичної Акції при СІО, Сідні Гілман, вихав до Німеччини, щоб там провирити відносини у всіх чотирьох окупаційних смугах з доручення Світової Федерації Робітничих Юній. Він був вибраний членом цієї організації на з'їзді в Лондоні. Крім нього йдуть туди ще інші члени з Європи.

ПРИЗНАЧЕНО КОРАБЛІ ДЛЯ АТОМОВОЇ БОМБИ.

Чотири перестарілі американські військові кораблі, два літаконосці, два важкі кружляки, великий німецький військовий корабель Принц Айген та два великі японські призначені на знищення атомовою бомбою при експерименті, які буде переводити армія й флот десь на Тихому океані вже в недалекий будучині. Крім загаданих великих кораблів лінуть ще субмарини і іншого роду кораблі та лодки. Для експерименту приготують усі найновіші винаходи і прилади, щоб був всестороннім і обняв всі можливі ділянки знання.

СЕНАТСЬКА КОМІСІЯ ЗА ЗНЕСЕННЯ ПРИМУСОВОГО ПОБОРУ.

Підкомісія для Військових Справ у сенаті оприлюднює свій погляд на демобілізацію воєнків, кажучи, що примусове затримання військової армії вчасі миру не надається. Підкомісія домагається, щоб розпустити якнайшкороше 2,000,000 воєнків, яким належить відпустка, а оперти армію на добровільній службі, як це є традицією Америки. — Першу почесну конгресову медаль для американського військового капелана прийняв президент Труман командирови Джозефови Т. О. Калаганови за його героїську поведінку на літаконосці Франклін вчасі бомбардування недалеко Кобе в Японії в травні 1945. Він остає на становищі католицького капелана на цюві кораблі з іменем Франклін.

ПРОТИ АДМІРАЛА ДИРЕКТОРОМ РОЗВІДЧОЇ ЦЕНТРАЛІ.

Президент Труман назначив проти-адмірала Сідні В. Суерса Директором Розвідчोї Централі, котру покинув до життя в середу 23 січня. Централія має зосередити всю розвідку службу за морем. У цій установі буде репрезентувати президента адмірал Легі, дотеперішній голова штабу при президенті.

СТАСЕН ЗА ПРОВІРЕННЯ СПРАВ У О.О.Д.

Бувший делегат на Конференцію Об'єднаних Держав у Сан Франциско, Гарольд Стасен, у промові перед Краєвим Пресовим Клубом Жінок у Вашингтоні виявив погляд, що Організація Об'єднаних Держав повинна розглянути усі справи, які їй доручать в асамблеї, безогляду на це, чи в комісії безпеки хтось заложити вето.

ЯК НЕ МАСТЕ ПРАЦІ, АБО ХОЧЕТЕ КРАЩОЇ,

чому не користатися з оголошень пропрацювати на військовій роботі у „Свободі“?

Винищення українського духовенства на Західній Україні

За відомостями в лондонському католицькому тижневику „Тейблет“ з грудня 1945 р. передають американські й канадські часописи такі подробиці про винищення українського католицького духовенства в Західній Україні:

Коли появилися спроби творення „Ініціативних Комітетів“ для злуки Українсько-Католицької Церкви з московським патріархом, то в липні 1945 р. українські священники зі Львова написали лист до Вячеслава Молотова, де сказано:

„Ми не можемо слухати голосу, який закликає нас до відступництва. Хочемо виявити найчистіший патріотизм до Української Радянської Республіки і до Союзу Советських Соціалістичних Республік. Хочемо посвятити себе цілковито для добра душ наших братів. Віримо, що це є найкраща служба, яку можемо дати не тільки для Церкви, але також і для держави“. — Описавши лист остерігає, що теперішні поведінки може довести до „одної з цих релігійних воєн, як учить історія, роблять велику шкоду як державі так і Церкві“, а описав додає: „Тому прохаємо, щоб уряд випустив наших єпископів... Сталинська конституція гарантує всім громадянам... свободу релігійного віросповідання... Домагаємося, щоб ми мали свободу завідувати нашою Церквою, як мали її сотками літ і до якої маємо право на основі советських законів“. — За відомостями „Тейблету“ з 22 грудня 1945 вислід цього прохання був такий, що ректор великої духовної семінарії у Львові, о. д-р І. Чорняк, а з ним і інші львівські духовники були внарештувані советською владою. Негайно потім арештувано ще 500 священників.

Вже передше були вісти про смерть ректора станіславської семінарії, а тепер наслідки вісти про смерть чотирьох питомців римської Кодегії для Поширення Віри, які опинилися в Югославії. Між ними є д-р Н. Геєрик з перемиської єпархії, о. д-р А. Шклярчик з Воли Холодиської, о. В. Дурбак, а також сестринок греко-католического єпископа в Крижеваці, в Югославії, пралад Янко Сірака. Вони перебували під режимом маршала Тіта.

Арештованих галицьких священників вкинуто живцем у копальню соли коло Добромиля і їм не вдалося звідти вийти на денне світло. Велике число священників вимордувано в Самборі, а 300 священників, що підписали лист до Молотова, попали теж під арешт. „Тейблет“ твердить, що більша їх частина вже розстріляна.

Деякі з цих вістей подані в ньюйоркському католицькому тижневику „Америка“ з 5 січня, 1946 р. і там написана теж спільною стаття під заг. „Трагедія в Україні“.

АМЕРИКА ПРОДАЄ ЛІТАКИ ЕСПАНІ.

Департамент стеїту оприлюднив, що одобрив продаж п'яти транспортних літаків із надвишних військових матеріалів для еспанської летунської компанії Іберійська Лінія, якої контролюючим уділовцем є еспанський уряд під режимом генерала Франка. Продаж перевів американський комісар продажу в Парижі. Разом з літаками комісар продав виряд для розбудови летунського майдану в Мадриді. Далі пояснення департаменту стеїту додає, що майдан буде експлуатований американськими літаками при їх заграничних польотах.

Ген. МекАртур проти закидів советської новинкарської агенції Тас

Від імені начальної квартири генерала Доглеса МекАртура в Токіо дано відповідь советській новинкарській агенції Тас, що проголосила, що американська команда в Кореї, що є під владою ген. МекАртура, викликає там демонстрації реакціонерів, звернені проти цього, що вирішили недавно в Москві міністри заграничних справ Злучених Держав, Великої Британії та Советського Союзу. Речник начальної команди сказав, що отсей советський закид є продовженням советської кампанії, що взяла собі за ціль дискредитувати окупаційну політику ген. МекАртура в Японії та Кореї. В тій останній є командантом ген. Джан Р. Голд, що підлягає ген. МекАртурови. Далі кажеться, що є відомим, що видано прикази цілій опозиції в Японії, акційно з комуністами, щоб дискредитувати Ген. МекАртура. Це дуже погане, кажеться далі, коли певна частина преси намагається поширити міжнародне недовіря, коли треба якнайбільше старатися жити в згоді й уступати. Це є відомим, що є особам, які збирають усі можливі сплітки, а як їх бракує, то їх видумують проти ген. МекАртура.

ЩО ВЛАСТИВО ПРЕДСТАВЛЯЄ УКРАЇНСЬКА ПРОПОЗИЦІЯ?

З Яні повідомляють, що там думають, що внесення Д. Мануїльського від України в справі Бритійських військ в Індонезію, означає, що треба вислати комісію Організації Об'єднаних Держав до Яні. Бритійці думають, що такого пропозиція не було.

МІЖ „П'ЯТЬМА ПОТУГАМИ“ ТАК, ЯКБИ УСЕ БУЛО В ПОРЯДКУ.

Представники „П'яти Потуг“ радять у Лондоні, хто має бути з Організації Об'єднаних Держав генеральним секретарем, себто зайняти найважливіше у ній місце. Вони вже радiali і з 11 представниками Ради Безпеки Об'єднаних Держав. І на велике усіх здивування на всіх тих нарадах була велика „сердечність“.

ЗНАЙШОВСЯ НА СУДІ В КИЄВІ „ЦІЛКОМ НЕВИНУВАТИЙ“.

Американський кореспондент, Брукс Аткінсон, що описує судову розправу в Києві проти німецьких воєнних злочинців, не може вийти з дива, що сталося, що між підсудними знайшовся ген. Трукеброт, мілітарний командант Первомайська, що визнає себе не тільки невинуватим, але ще й великим оборонцем місцевого населення, а зокрема жидів. Він не чув нічого, як в його окозі розстріляли в 1941 році в трьох місяцях 8,000 жидів. Та свідок Єремченко розповів інакше. Казав, що винуватий, а генерал йому гукнув „брехня“.



НЕ ТАК ЛЕГКО ПІКЕТУВАТИ, ЯК ДУЖЕ СЛИЗЬКО! — Маємо перед собою картину з страйку проти „Юнайтед Стіл“ в місцевості Воррінгтон, Нью Джерсі. Наслідком дощу, а потім морозу, стало так слизько, що пікетники не могли ходити. Щоб їм було легше пікетувати, посипують місце пікетування піском.

БРИТІЙСЬКИЙ МІНІСТЕР БЕВІН ПРОТИ ПОЛІТИЧНИХ МОРДІВ У ПОЛЬЩІ

Бритійський секретар заграничних справ, Ернст Бевін, відповідаючи на запит про вбивства в Польщі, заявив, що він дійсно стурбований відомостями, одержаними з Польщі, з яких виходить, що там поширюється політичний терор. Навіть поліція безпеки, казав Бевін, поповнює політичні морди, як це виходить з багатьох випадків, тому є обов'язковим, щоб польський тимчасовий уряд це негайно припинив. А це теж тому, щоб могли відбутись у короткому часі вибори і ніким не зв'язані вибори, як це постановила Кримська Конференція. Звертають увагу, що Бевін ужив тим разом слова „обов'язково“ та говорив у рішучім тоні. Але це відповідає його давнішим висказам, коли твердив, що британці не будуть спокійно приглядатись до того, щоб по одній тоталітарній формі приходила друга. Теж клав він сильний натиск на те, що договір у Ялті вимагає повної свободи виборів.

ВБИВАЮТЬ ЛЮДОВЦІВ.

До Лондону надходять вісти з Польщі, що там пішла спеціальна нагітка на представників партії людовців. Ось та селянська партія, що має в варшавському уряді Станіслава Міколайчика як свого заступника, набирає тепер у Польщі, як кажуть, великої популярності. Сам Міколайчик зібрав вибраний головою партії, а в уряді є він віце-премієром і міністром хліборобства. Кажуть далі, що поліція безпеки, про котру говорив Бевін в британському парламенті, мордує якраз визначних провідників цієї партії.

ЗАЯВИЛИ ПОВОРОТ ДО ПОЛЬЩІ:

В Бритійському парламенті подав секретар війни, Джан Ж. Ловсон, дати про польських воєнків і офіцерів, що хочуть вертати до Польщі. Назагал, заявив міністер, тільки 17.2% усіх польської армії хоче вертати. Найбільший процент, бо 36.8% дають ті воєнки і офіцери, що є в Англії, а найменший, бо 6%, це ті, що є на Середньому Сході.

ПРОТИ РЕЖИМУ ФРАНКА В ЕСПАНІ.

Бритійський міністер заграничних справ Бевін не крився в парламенті теж і з тим, що він цілковито недоволен з режимом ген. Франка в Еспанії. Тільки він не є за зрівняння дипломатичних зносин з Еспанією, а тільки за те, щоб сам еспанський нарід перевів зміну і замінив теперішній режим таким, що вийде з вільних виборів.

ДЕРЖАВНІ ПОЗИЧКИ ПРОМИСЛОВИ.

Господарство в Британії переходить звільна різні зміни, спричинені націоналізацією певних промислів. Та, як заповідають, націоналізація не обійме більше як 20% усього промислу. Далі уряд Партії Праці хоче піддати державній контролі усі інвестиції. А з другого боку рішені давати річно 50 мільйонів фунтів стерлінгів на допомогу приватній промисловості, а як буде треба, то й більше. А це теж радикальна зміна.

ШТРАЙХЕР ЗАХОРІВ.

Мусіли забрати з судової салі в Норембергу Юліуса Штрайхера, члена нацистської верхівки, якого тепер судять як воєнного злочинця. Захорів на серце, так, що по серцевій атаці треба було його рабрати і пожити до ліжка. Штрайхер відомий з цього, що ненавидів жидів найгірше з усіх нацистів.

НЕ БУДЕ РЕВОЛЮЦІЯ В ІТАЛІ.

Не зважаючи на нужду і голод, що триватимуть в Італії ще й цей рік, революція ні горожанська війна там не вибухнуть. Таке заповідає Феручіо Парі, що був донедавна італійським премієром, а вчасі війни був героїчною боротьбу в підпіллі. Неспокої, що діються в Сицилії, казав Парі, викликані сицилійськими сепаратистами, і вони не є такі сильні, як це розголошується. Найгірше є з харчами і вуглям, яке не доходить з Америки через страйки. Теж біда з вертаючими полоненими, бо для них нема праці, а це має вернути понад 400,000. Найделікатнішою італійською проблемою, коли іде про заграничну політику Італії, є мир і справа Триєсту та таких міст як Поля, які Італія хоче задержати.

ДОМАГАЮТЬСЯ ЗВОРОТУ ДОМІВ.

Жиди, що потерпіли у Відні матеріально, будуть мати свого заступника в австрійському міністерстві, що буде займатися справою звороту нерухомостей. Жидівське представництво твердить, що тепер є у Відні 3,900 жидів, які домагаються звороту домів, з яких їх вигнала нацистська влада. Вони кажуть, що 90% майна, що його забрали нацисти у Відні, було жидівським, а вартувало 900 мільйонів доларів. До війни, як кажеться, мало бути у Відні 55,000 домів, яких власниками були жиди. Уряд ще не міг перевести спису власності, а так є, що з Відня вивітали не тільки жиди, але теж велике число мешканців іншої національності.

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВ. СЕКРЕТАРЯ У. Н. СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ГРУДЕНЬ 1945 РОКУ

НОВІ ЧЛЕНИ:

- В. 5. Сіба Михайло.
В. 17. Рейхенбах Анна К., Максимчук Едвард.
В. 22. Кадучок Ольга.
В. 23. Карпюк Андрій.
В. 28. Чуба Іван.
В. 33. Патроник Марія.
В. 36. Масузо Стела, Марцінковська Марія.
В. 38. Гонза Стефан, Тарбій Теодор, Майкович Вілем.
В. 39. Ойбрайн Наталія.
В. 45. Кіш Олександр, Навроцький Павло.
В. 51. Іваник Елизавета, Кухар Марія Е.
В. 53. Місінгер Юрій В., Княтек Станіслав.
В. 56. Реваковська Марія, Реваковська Вілія.
В. 69. Парницька Флоренція.
В. 70. Лашук Володимир.
В. 84. Ткачук Річард.
В. 85. Зенчук Петро, Панко Дорота.
В. 86. Бекіч Вілія.
В. 90. Гугій Олія, Гирч Ева.
В. 91. Мадіринський Юрій.
В. 93. Бохан Вікторія.
В. 94. Зола Марія, Самчук Лілія, Красницький Володимир, Городицька Стела, Вайт Анна, Вайт Михайло, Горішній Анна, Старик Стефан, Морисон Вероніка.
В. 99. Дістярн Марія, Славич Марія, Славич Іван.
В. 102. Олександр Микола, Гбур Йосиф, Гбур Катерина.
В. 116. Статник Катерина Б.
В. 120. Лободко Любов, Зін Анна, Осалчук Михайло, Сокальчук Йордан, Прума Анна, Конель Джері В.
В. 122. Коваль Аліса.
В. 142. Лесняк Йосиф, Лесняк Володимир, Левчук Фредерік, Остапчук Катерина.
В. 145. Посовач Микола.
В. 147. Володимир Анна, Ракочий Михайло, Федорак Володимир, Кришніна Йосиф.
В. 150. Муневич Ян, Муневич Андрій.
В. 151. Паланія Олена, Паланія Станіслав, Фариняк Росла, Клеман Луїзія.
В. 155. Гурал Іван.
В. 161. Ярославський Іван.
В. 164. Нагія Вілія А., Генгер Йосиф П., Роль Анна, Тетик Павлина.
В. 204. Івако Анна, Гисель Стефанія К., Івако Анна, Зін Анна, Осалчук Михайло, Сокальчук Йордан, Прума Анна, Конель Джері В.
В. 206. Бойко Богдан.
В. 215. Галатіа Михайло.
В. 219. Воробець Йосиф.
В. 221. Малайя Іван.
В. 223. Прощ Іван.
В. 228. Зулик Ірина, Зулик Дорота.
В. 230. Вайтович Анна, Нівинський Іван, Нівинський Марія, Кот Марія.
В. 234. Могіла Дорота Анна, Палюк Іван, Грета Ежен.
В. 237. Соло Леона Л., Чавага Елизавета, Чавага Іван.
В. 239. Сент Стефанія.
В. 292. Галчичак Стефан мол.
В. 273. Реваковська Ольга, Пурпура Савина.
В. 274. Павленко Петро.
В. 283. Борчик Іван.
В. 300. Лаврик Авадзія.
В. 312. Шарик Мірон Р.
В. 318. Маслюк Анна.
В. 319. Клоп Вілія.
В. 323. Яремко Йосиф.
В. 325. Гуменич Михайло, Гуменич Анна М., Терпак Михайло, Мхдоно Йосиф.
В. 326. Гнатко Вілія.
В. 330. Неборачник Лена П., Неборачник Миколай.
В. 332. Венгир Марія.
В. 343. Балачка Марія.
В. 361. Валончик Стефан, Куріло Вілія, Куріло Ольга, Лагавіч Микола, Лагавіч Марія, Синстун Михайло, Синстун Іван, Гузар Олександр, Гурин Іван, Синстун Іван, Гузар Вілія.
В. 375. Потошник Марія.
В. 383. Ніколенко Петро, Ніколенко Ева.
В. 390. Перчук Вілія.
В. 420. Готто Петро.
В. 432. Шумська Ольга, Діксон Іван, Нейка Іван, Ребчук Олександр, Мадіринський Бігун Анна, Романік Семен, Дутко Андрій, Дутко Розалія, Зінчук Анна, Вікаріч Михайло, Дорощ Ксеня, Дорощ Микола, Річард Антон, Ворона Лонджін, Дублянська Анна, Дублянський Іван.
В. 444. Галатіа Павло.
В. 446. Пех Матіла.
В. 457. Стельмах Джері, Панчичин Михайло.
В. 461. Ускін Михайло, Гардович Ігнатій, Чупа Іван.
В. 473. Цимбаліста Михайло, Лазар Марія.
В. 474. Осалка Павло.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТІ НАНОВО:

- В. 1. Рапала Анастасія, Рапавий Йосиф, Амбіцка Параскевія.
В. 9. Ковальчук Лука, Наратко Іван.
В. 48. Юбак Вілія.
В. 78. Ваненчук Антон, Керелєва Іван, Стішн Теодор.
В. 85. Мамчун Михайло.
В. 144. Бабак Михайло.
В. 155. Арнольд Джеймс Е., Прощ Роман.
В. 217. Швец Іван.

- В. 221. Генсюрська Стефанія, В. 319. Борута Чарас.
В. 361. Шайб Людвіг, Шайб Володимир.
В. 432. Вадика Джері.
В. 445. Кучер Марія, Татарчук Ана.
В. 453. Козак Михайло.
В. 464. Полос Ольга, Полос Володимир, Конаровський Йосиф, Полос Анна.
В. 473. Чарабарук Марія.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

- В. 25. Гайвель Марія, Гайвель Вілія.
В. 106. Попіль Петро, Соцінець Іван 2.
В. 107. Зізофф Дорота П.
В. 109. Іванчик Григорій.
В. 121. Чарій Михайло.
В. 125. Соцінець Ева.
В. 310. Дашинська Марія.
В. 331. Вонеско Ева, Вонеско Антоніна.
В. 347. Кокорудз Розалія, Зенчук Ева.
В. 432. Мисак Іван, Гуменич Катерина, Кузьмичів Юлія, Гуменич Петро.
В. 435. Профета Марія, Профета Володимир.
В. 458. Богатська Ольга.
В. 462. Світальський Тома.
В. 466. Іванець Петро.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТІ З ІНШИХ КЛАС:

- В. 33. Джорджевич Мирослав.
В. 85. Мамрич Михайло.
В. 141. Зайчак Петро.
В. 186. Галик Маріяна.
В. 286. Кіцей Петро, Кіцей Іван.
В. 292. Веньо Петро.
В. 312. Корольська Розмарія.
В. 390. Грамошак Юрій мол.
В. 473. Стасюк Вілія.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНИ:

- В. 1. Гігович Йосиф, Тарас Михайло, Татуско Луїза, Стрек Верна.
В. 17. Пилип Гері.
В. 46. Янчук Іван, Лихач Павлина, Тей Анна, Тей Теодор.
В. 55. Лос Антон.
В. 72. Зарко Антон.
В. 85. Зольнек Адам.
В. 89. Павлюк Марія.
В. 90. Черепанчик Катерина.
В. 94. Ерінген Ересла.
В. 95. Борута Юрій.
В. 108. Дят Іван, Дят Анна.
В. 130. Лазюк Ежен.
В. 135. Лазоринський Лука.
В. 163. Краліч Михайло.
В. 164. Кукорло Розалія.
В. 230. Саванч Анна, Саванч Вероніка, Саванч Іван.
В. 242. Стопій Михайло, Дубічинський Франко.
В. 251. Шаранська Меланія, Юнг Евеліна Л., Бучин Марія, Бучин Іван.
В. 256. Мельничук Павло.
В. 271. Гайдук Петро, Чуман Роман.
В. 278. Антонішак Микола, Антонішак Стефан.
В. 293. Валерій, Володимир Л.
В. 301. Гаушак Михайло.
В. 312. Ткач Наталія.
В. 319. Білоус Панько, Колотило Михайло.
В. 361. Назаркевич Петро.
В. 365. Горват Марія, Горват Тейс.
В. 369. Чашар Ольга.
В. 402. Марчевський Станіслав, Марчевський Теодор.
В. 427. Бузішко Олія.
В. 432. Бузішко Михайло, Хмільонський Павло, Козарук Ольга, Романішн Григорій, Фабіан Павло, Брікнер Михайло, Зав'яз Василь, Горват Стефан, Довгий Тома.
В. 441. Голуєвський Петро.
В. 459. Протас Едвард, Броній Юрій.
В. 467. Василько Михайло.

ЧЛЕНИ ВІДІШОВШІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

- В. 58. Чорний Михайло.
В. 204. Андрушин Петро, Андрушин Анна.
В. 331. Зенчук Ева.
В. 338. Іванчик Григорій.
В. 347. Вонеско Ева, Вонеско Антоніна.
В. 364. Сибайло Марія, Сибайло Троїм.
В. 432. Богатська Ольга.
В. 439. Гуменич Петро, Гуменич Катерина, Кузьмичів Юлія, Гуменич Петро.
В. 452. Зізофф Дорота П., Тимків Дорота.
В. 469. Косар Михайло, Косар Анна.
В. 473. Мисак Іван.

ЧЛЕНИ ВІДІШОВШІ ДО ІНШИХ КЛАС:

- В. 33. Джорджевич Мирослав.
В. 85. Мамрич Михайло.
В. 141. Зайчак Петро.
В. 186. Галик Маріяна.
В. 286. Кіцей Петро, Кіцей Іван.
В. 292. Веньо Петро.
В. 312. Корольська Розмарія.
В. 390. Грамошак Юрій мол.
В. 473. Стасюк Вілія.

ЧЛЕНИ ВІДІШОВШІ З ЗВОРОТОМ В ГОТІВЦІ:

- В. 31. Гирча Ярослав.
В. 67. Вілішній Микола.
В. 69. Парницький Лоті.
В. 109. Орлоф Анна.

- В. 155. Баралейський Стефан.
В. 158. Занько Іван.
В. 169. Шин Іван.
В. 204. Копя Анна.
В. 245. Едліська Йосифа.
В. 255. Гечія Дмитро.
В. 298. Сидор Стефан, Сидор Йосиф мол.
В. 316. Тиханевич Анаїр.
В. 342. Гомадик Микола мол.
В. 381. Наконечний Василь.
В. 390. Зазулик Михайло.
В. 430. Гедош Марія.
В. 438. Сага Ольга.

ЧЛЕНИ ПОМЕРЛИ:

- В. 1. Кемпешський Лука.
В. 5. Кемпеш Август.
В. 14. Малинський Петро.
В. 29. Салюк Микола, 2.
В. 57. Назарко Микола.
В. 59. Фіняк Михайло.
В. 74. Олач Дмитро.
В. 81. Стах Конрад, Майерс Анна.
В. 121. Іванна Володимир.
В. 130. Олександр Микола.
В. 132. Миколай Олександр.
В. 143. Ожирівський Ежен.
В. 166. Шторгін Дмитро.
В. 177. Буковський Іван.
В. 187. Чупрун Михайло.
В. 192. Богуський Микола.
В. 204. Логан Анна.
В. 207. Тимкович Теодозія.
В. 209. Мисак Юлія.
В. 223. Малиборський Петро, Пелчар Іван.
В. 243. Махал Микола.
В. 274. Яким Іван.
В. 292. Рупа Стефан.
В. 296. Каліновський Василь.
В. 320. Семенків Михайло.
В. 339. Лесюк Григорій.
В. 361. Крикляний Стефан.
В. 384. Остаф Семен.
В. 406. Чеплик Андрій.
В. 432. Морія Ле Моранд Іван Л.

ЗІСТАВЛЕННЯ:

З початком грудня 1945 р. було в У. Н. Союзі повнолітніх членів 33,992

В місяці грудні 1945 р. прийнято нових 161

В місяці грудні 1945 р. прийнято нових 30

В місяці грудні 1945 р. прийнято з переступними листами 23

В місяці грудні 1945 р. прийнято з інших класів 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10

В місяці грудні 1945 р. прийнято з старого роду 10



Нове забезпечення на ціле життя для давніх членів.

В класі Т-100 на \$ 100	5
В класі Т-250 на \$ 250	177
В класі Т-500 на \$ 500	3,677
В класі Т-750 на \$ 750	536
В класі Т-1000 на \$1000	7,985
В класі Т-1500 на \$1500	191
В класі Т-2000 на \$2000	53
Разом	34,075

МОЛОДЕЦЬКИЙ ДЕПАРТАМЕНТ

НОВОВПИСАНІ ДІТИ:

- В. 7. Тіролич Антон.
В. 9. Мачушак Лепар.
В. 34. Матук Деніс М.
В. 38. Сіленська Марія А., Кізан Петро.
В. 45. Дубас Петро мол., Дубас Річард М.
В. 47. Кміта Доналд М.
В. 53. Давис Елєна Е.
В. 58. Конопельський Марія А.
В. 59. Бласкус Дорота Дж.
В. 77. Пільний Мілан.
В. 82. Біліг Варвара А., Федорук Стефан Л., Федорук Марта Дж.
В. 85. Панько Джеймс.
В. 86. Саламах Стефан Ч.
В. 87. Сіолявський Джеймс М.
В. 90. Гіря Микола.
В. 94. Перун Давид М., Вайт Меланія, Стронг Михайло, Горішній Річард, Горішній Річард, Горішній Річард, Перун Микола, Заброский Михайло С., Старик Стефан мол.
В. 96. Соболь Меланія, Соболь Розмарія.
В. 97. Бродський Михайло, Бродський Річард, Бродський Лепар.
В. 102. Олександр Стефан.
В. 112. Федик Ланіло П., Гері Патрісія А.
В. 123. Бадан Володимир мол.
В. 136. Міліко Елен Йосиф.
В. 151. Клеман Петі.
В. 164. Нагія Вілія А., Гінзлі-Сільвард.
В. 166. Струтинський Роберт.
В. 194. Курек Скот Трейсу.
В. 204. Орлік Марія Анна, Гурман Петрус, Білій Петро М., Діора Володимир.
В. 206. Ясичук Фіанс.
В. 219. Галішні Роналд М.
В. 273. Реваковська Марія Дж., Грушківська Ольга, Пурпура Мартин П., Пурпура Іванна Е., Пурпура Розалія.
В. 289. Янус Кароліна А.
В. 331. Крайчик Франка, Клаучка Стефан, Гентус Михайло, Клаучка Мирослава.
В. 341. Когуч Кенет Т.
В. 361. Захаркін Ірина О., Бабецька Розалія М., Нічка Варвара А., Міхалевич Йосиф мол., Міхалевич Анна П., Лагавіч Михайло Юф.
В. 369. Тіспер Моніка, Мачук Тарас.
В. 375. Гарс Роналд А., Гарс Геральдін.
В. 432. Олександр Роналд Л., Василеко Володимир І. Т., Яворський Надя М., Яворський Роман С., Вонк Діері С., Хвалюк Зенон, Вонк Богдан, Гарсевич Ежен Б., Саган Олександр В., Якимчук Джері Р., Голічук Маргарета, Голічук Соня, Голічук Методій, Вісоцький Андрій, Вісоцький Богдан.
В. 441. Кос Бенерай М., Хам Ольга П.
В. 446. Пех Володимир, Пех Ірина.
В. 474. Стець Богдан.

НАНОВО ПРИНЯТІ ДІТИ:

- В. 48. Луїс Ежен, Луїс Олександр, Луїс Дорота, Луїс Марія А.
В. 147. Кішанн Теодор.
В. 155. Арнольд Джеймс Е. мол.
В. 264. Койшал Олена.
В. 386. Горольська Джанета, Горольська Олена Л., Горольська Дорота А.
В. 445. Гомеюк Даніло Р.
В. 462. Іванець Тереса М.

ДІТИ ПРИНЯТІ З ПЕРЕСТУПНИМИ ЛИСТАМИ:

- В. 331. Воніко Мирослав.

Праця для жінок і муштин WANT ADS

Classified Department—Bergen 4-0237—Bryant 9-0582

ПОТРІБНО ЖЕНЩИН

ОПЕРЕТОРОК

на chain stitch машинах
ДОБРА ПЛАТНЯ; ОБЕРТАЙМ
SOL SHERMAN
1200 W'way, nr. 29th St., N. Y. C.

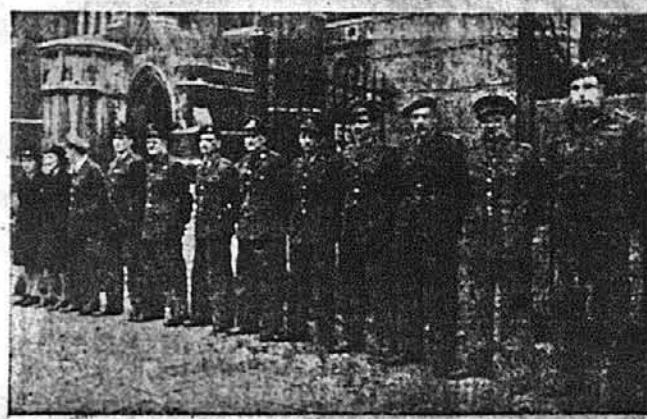
РУЧНИХ ШВАЧОК

добра; платня, досить обертайм
SOL SHERMAN
1200 Broadway, nr. 29 St., N. Y. C.

ДІВЧАТ

легка фабрична робота; добра палата
SOL SHERMAN
1200 W'way, cor. 29th St., N. Y. C.

МУЖЧИН—ЖІНОК

Мужа з Жінкою, установлених, жи-
ти в гарнім домі як господар і го-
родник. Місце в близько Washington,
D. C., і Baltimore. Пишіть, подаючи
лік, рекомендації і платню, яку ба-
жаєте. Mrs. S. MARENKA, Princess
Garden Road, Lanham, Maryland.

Старшини Союзу Українських-Канадійських Вояків під час зїзду в Лондоні 10-й 11. листопада 1945.

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

МІНЕАПОЛІС, МІНЕСОТА.

Протестаційне Віче.

У неділю, 16. грудня 1945 р., відбулося у нас в салі Української Православної Громади при церкві св. Михайла протестаційне віче українців у Мінеаполісі й Ст. Пол. Скликало його Ініціативним Комітетом усіх організацій, що люкуються при згаданій громаді, щоб заперестувати проти знущання над українськими біженцями в Європі та проти насильного передавання їх советській владі.

Віче відкрив професор Мінеаполського Університету, д-р Микола Гайдак, пояснюючи цілі його і потребу кожної свідомої української громади подати свій голос для оборони й захисту українських нещасних біженців, що опинилися силою військових подій поза межами рідних земель України. Друга світова війна закінчилася великою перемогою А-ліантів над ворогами. Людство мало приступити до мирного будівничого життя на добро людей, і будучих поколінь, а тим часом відчувається, що не-має спокою... Журба і горе тя-житься над всіма, а особливо над українським народом. Всей світ дивиться тепер на Америку, нашу нову Батьківщину, що своєю могутністю, а також винаходом атомової бомби дуже заважила на скоршій перемозі ворогів демокра-тії...

Першим промовцем був по-кликаний недавно поверну-вший з Американської Армії ве-теран, Федір Луців, котрий розказав присутнім про пере-живання українського народу зараз по Першій Світовій Вій-ні та про нелюдські знущання польського уряду над нашими людьми в Галичині. Оповідав про страшний жах, коли бачив сотки й тисячі арештованих, винародовлення наших сел, мордування невинних селян. Бачив майже голих українських дітей в школах, бо і сам був тоді ще майже дитиною.

Оце була тодішня відбудова поляками „нормального жи-ття“ в їх державі, то було оте ставне їх „ріконвержен“, повне дикого знущання над українським безборонним народом. Але тоді все-ж таки була ще надія. Але це, що тепер там робиться, представляється чим не гірше того, що було після першої світової війни. Наше завдання: подати наш голос в обороні нашого народу.

Другим промовцем був па-рох цієї громади, о. Андрій Кість. Він підкреслив, що на еміграцію пераз йдуть з необ-хідності відважні і кращі еле-менти народу, що боролися за його права і волю. Нагадав за першу велику еміграцію з У-країни в часах гетьмана Мазе-пи і Орлика та велику працю тої еміграції. Підкреслив, які тяжкі переживання мали борці за волю України після першої світової війни, і як десятки ти-сяч нашого цвіту мусили тоді покинути рідну землю і піти на чужину, на горе, біду і по-невір'яння. Але тоді наша емі-грація виконала велику куль-турну роботу, бо молодь піш-ла, училася до високих шкіл по цілому світові, а українська еміграція в Чехословаччині створила була 4 високі украї-

ські школи: Український Уні-верситет у Празі, Українську Господарську Академію в По-дебрадах, Український Педаго-гічний Інститут ім. Драгомано-ва у Празі та Український Со-ціологічний Інститут у Празі, крім цього було ще безліч на-укових і кооперативних курсів української початкової школи, притулки, гімназії. Тисячі у-країнської молоді студіювали теж у високих школах чужих народів. Від професорів інших народів наші студенти дістава-ли найкраще припання за працюваність і талановитість. Як же відмінно є доля тепе-рішньої української еміграції, котрої вже чистили перше до 5-мільонів, а тепер, коли мільони вернулися і силою вивезені на-зад, засталося, як кажуть, до 300,000 людей. Ось та емігра-ція не має тепер захисту свого життя. Вона також активна. Вони вже мають свої організа-ції, свої школи, гімназії, а студенти вписуються до чу-жинських університетів. Та все це хвилює кожної хвилини їх можуть вислати на катуван-ня в руки ворога. Вони не ма-ють одежі, ані подостатком поживи. Невже їм ми не помо-жемо, не введемо світло цьо-го, наша Велика Америка та Британія не заступляться за них? Наша громада від самого початку відкрита помічній ак-ції посилає поміч нашим емігрантам через Злучений У-країнсько-Американський До-помоговий Комітет у Філадель-фії, а також впрод до коміте-тів та деяких осіб в Європі. Ми посилали, посилаємо і бу-демо посылати через Централь-ний наш Комітет у Філадель-фії. Саме тепер іде дальша праця над висилками пакунків для біженців від Мінеапол-ського Комітету нашої грома-ди під проводом пані Марії Процай, голови, пані Анни Я-сенюк, касієрки, й інших. Ми від свого Комітету вислали ві-сім великих пакунків і коло 40 малих, а ще будемо висла-ти по нашій силі. Пані Ірина Грановська із Ст. Пол сколек-тувала велике число доброго одягу, а навіть гроші для по-мочі нашим біженцям від аме-риканців. Окремі особи з на-шої громади вислали свої сот-ки доларів на поміч Коміте-тові у Філадельфії, а від гро-мади вислали ми теж і гроші. Але потреба є така велика, що ще мусимо помагати.

Третім промовцем був про-фесор Мінеаполського Універ-ситету, Александер А. Гранов-

ський, котрий в довшій річевій промові зясував положення наших українських людей на-теренах під аліантською оку-пацією. Промовець цитував з численних листів від чільних наших емігрантів, що писали до нього про переживання і боротьбу українського народу за свою волю, за незалежну Українську Державу в часі від 1939 по 1945 рік. Перед очима слухачів вставала в уяві та ве-личава героїчна боротьба на-ших повстанчих армій і те страхоття нищення нашого на-роду німцями і більшовиками. Гибель соток тисяч нашого цвіту, що були помордовані в концентраційних німецьких та-борах, також сотки тисяч, що були вивезені з рідних земель на тяжкі каторжні роботи. Все це заставляє нас усіх скріпи-тися міцніше і спільними си-лами рятувати те, що ще мож-на врятувати. Ми повинні по-дати нашим емігрантам якнай-більшу поміч. Вони там не ма-ють самих необхідних річей до життя, ні їжі, ні одягу, ні даху певного над головою, а ми многи в розкошах! Гріхом буде, як ми не поможемо! Можливо між ними, нещасни-ми, що просять нашої помічі, є наші близькі, з нашого се-ла, з нашої околиці, з рідної української родини. Також ми повинні подати свій протест проти насильного викидання емігрантів в руки Советів, ко-трі не мають жадно над люд-ми. Ми повинні просити уряди Америки, Британії та Франції, щоб дали якнайбільший за-хист всім нашим емігрантам і поміч до життя й прийняті пев-ні резолюції.

Секретар віча відчитав резо-люції, котрі присутні прийняли

одноголосно. Їх вислано до президента Трумана, до стей-тсового департаменту і до бри-тійської та французької ам-басади у Вашингтоні.

Потім присутні зложили свої жертви на поміч біженцям. Хоч був мороз і через сніг не могло прийти багато людей, всеж таки зібрано поважну (як на нашу громаду) суму, котру відіслали сейчас до Зл. У. А. Д. Кобітету в Філадельфії. Жерт-ви зложили: \$25 д-р Микола й Павлина Гайдаки, по \$10: Сте-пан Коцюба, Олександра Пили-петро Гайва; \$6 Катерина Кач-марова; по \$5: проф. Алексан-дер Грановський, Онуфрій Ку-зик, Івана Гарасим, о. А. Кість, Петро Андрушак; по \$2: Ва-силь Мельник, Анелія Шкірка; по \$1: Юлія Нозник, Василина Пулеза, Федір Луців. Разом \$93, а крім того зібрано з у-країнських відзнак \$2.35.

До місцевого Комітету для дальшої зборки грошей і одежі дібрані одноголосно ще гро-мадяни: Петро Гайва й Василь Мельник, що радо згодилися працювати.

Про наше протестаційне віче та про висилку резолюцій бу-ли поміщені кілька разів за-мітки у великих американ-ських часописах в Мінеаполісі й Ст. Пол.

Учасник.

УКРАЇНСЬКИЙ ЮВІЄР

пошлюди, що має на продаж ГОДИНИКИ „Elgin“, ДІАМАНТИ і всякого роду срібну посуду.
ІВАН СЯРЧИНСКИЙ
ветеран
2928 POPLAR STREET,
PHILADELPHIA, PA.

Даром пробка МІЛЕРТОН LAXATIVE

Тепер є небувала нігода для всіх, що терплять на неможливість шлунока й випробували контовні ліки й зела, а не найшли полекші. Тим усім поручаємо впробувати даром Зела Мілертон, котрі не запарюються ні варитися, а спожи-вається в натуральній формі. По-житті приби- переконайтеся, як швидко ділають в неможливість такий, як квас шлунока, гази, не-страшність запір, брак апетиту, біля голови й інші неможливі, котрі походять зо злого травле-ня. Щоби перекопатися, пишіть по пробку.

Спеціальна Оферта

по зменшених цінах.
1 \$1.00 за 1 коробку Мілертону
1 \$1.50 за 2 коробки Мілертону
1 \$2.00 за 3 коробки Мілертону
Питайте за зйлами Мілертон у вашій сусідній аптеці, а як там його не мають, то пишіть до:
J. S. MILLER, Inc., Dept. U.,
P. O. BOX 628, NEWARK 1, N. J.
Single package not sent C.O.D.
Small postage stamps acceptable.
Ці ціни важкі лише при замовлен-ні просто з головного офісу.

БОЛІНІГ

Рані на ногах, опухлі ноги, наб-ряклі жила, болочі ноги, фібрі-ти (запалення жила), напухлі або болочі коліна чи кісточки і ре-матичні ноги успішно лікуємо но-вими європейськими методами без операцій. Лікуємо згубними літот-і котівки.

Офісові години: в понед. і четвер. від 1. до 8. веч.; вівторки і п'ятн. від 1. до 6. веч.; в серед. від 1. до 5. веч.; в суб. від 12. до 4. понод. В нед. і свята нема уряд. годин.
Dr. L. A. BEHLA
320 W. 86 St., New York City
Близько Бродвею.
ENdicut 2-9178
СПЕЦІАЛІСТ В БОЛЮ НІГ.

Колихання життє-вих проявів в ЛЮДИНИ

(Докінчення з 2-гої сторони)

станції, що дорогою подраз-нювання відповідних нервів впливають на працю органів нашого тіла. Прикладом тако-го впливу соняшного світла на організм людини є підмоз-кова залоза, матий орган вели-чини горошинки, що знахо-диться на підставі мізку. Він витворює спеціальний гормон, що боронить організм людини перед шкідливим впливом сон-яшних променів збільшуючи в шкірі кількість пігменту, о-хоронного барвника. Зате вно-чі ця залоза витворює більше іншого гормону, гіпофізину, що викликає корці вагітного уразу („матиці“), і тоїм вночі є частіше роди ніж удень.

На ослаблення більшого числа життєвих процесів уно-чі має також вплив, як це стверджують дослідники, брак повної свідомості у часі сну; з тої причини багато змисло-

вих подразнень не доходять до мізку і не викликає реак-ції у формі посилення життє-вих процесів (як піднесення тиску крові, прискішення від-дику тощо).

Навіть біль має також свій ритм в часі доби. І так най-сильніші болі зубів бувають коло 6 год. вечір. Тому хі-рургі і дентисти повинні пере-водити усія операції зранку, а ввечір подавати сильніші давки ліків, що прискірюють біль, бо ввечір біль досягає найвищого ступня.

Заняття людини і максимум його праці повинно відбува-тися (і відбувається переваж-но) у часі більшої справности організму, бо виснажливі за-няття у вечірніх та пізніх го-динах-е, як бачимо, противні фізіологічному ритмові на-шого тіла.

ПОШУКУВАННЯ

Антоніна Ігнатівна Юшук-Лихаче-рова пошукує свого батька Юшка Ігнатія Войнаховича та тітки Петров-ської Марії Наїмови. Іскри: Offen-bach a/Main, Germany, Wilhelmstrasse 18 II bei Busi, Antonina Juschuk-Lichaschewowa.

УЖЕ МОЖЕМО ДАТИ НАШІЙ МОЛОДІ й американському народові КНИЖКУ

про генія України—ТАРАСА

ШЕВЧЕНКА—написану ан-

глійською мовою, в якій є

і переклади найкращих його

творів спід пера профе-

сора Колумбійського Уні-

верситету, КЛАРЕНСА А.

МАНІНГА, відомого знавця

української літератури та

історії.

Такою книжкою є:

Taras Shevchenko

the Poet of Ukraine

Translated with an introduction by

Clarence A. Manning

Acting Executive Officer

Department of East European Languages, Columbia

University, New York 30, N. Y.

Ці перше того роду видання в Америці й в

цілому англо-саксонському світі. Книжка та по-

винна зявитися негайно в кожній хаті американ-

ських українців, в кожній школі, в кожній бібліо-

теці. Бо всюди треба, щоб був найкращий репре-

зентант України, найліпший виразник духа і харак-

теру української нації.

Ціна з пошлюком \$2.50.

(З Канади треба платити тільки американською валютою)

Замовлення слати на таку адресу:

Svoboda

P. O. BOX 346

JERSEY CITY 3, N. J.

В КОЖНІЙ ГОДИНІ

У нашій зв'язку ми придержуємося

правила бути готовими в кожній хвили

на кожний поклик. Потреба може при-

ключитися в кожній хвили, і погребник по-

винен бути готовий кожної хвили, коли

хтось зажадає його послуги.

Тому то ми встановили собі строге

правило, щоб бути готовими в кожному

моменті, в день і в ніч, дати свою без-

провадочну й успішну службу.

STEPHEN J. JEWUSIAK & SON

FUNERAL DIRECTORS

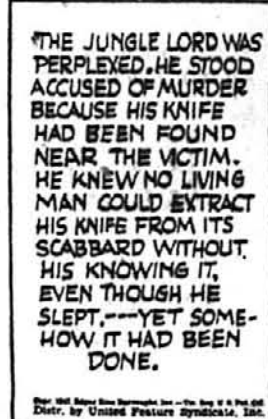
Обслуговує українців у Лхерст Ситі і Едмонт згодом

понад 25 років.

34 E. 25th St., BAYONNE, N. J.

Phone: BAYonne 3-0540

ТАРЗАН, ч. 1319. Нефортунна помова злука.



THE JUNGLE LORD WAS PERPLEXED. HE STOOD ACCUSED OF MURDER BECAUSE HIS KNIFE HAD BEEN FOUND NEAR THE VICTIM. HE KNEW NO LIVING MAN COULD EXTRACT HIS KNIFE FROM ITS SCABBARD WITHOUT HIS KNOWING IT. EVEN THOUGH HE SLEPT, YET SOMEHOW IT HAD BEEN DONE.



AS THE PRISONER CROSSED THE CASTLE COURTYARD, OLD CAESAR STENAR LOOKED DOWN AND CHUCKLED.



NOR DID HUBERT MAKE ANY EFFORT TO CONCEAL HIS SATISFACTION.



"IT IS MY FAULT THAT YOU ARE IN THIS DREADFUL SITUATION," SOBBED JANE. "CAN YOU EVER FORGIVE ME?"



TARZAN PRESSED HER CLOSE AND SHE KNEW FROM HIS ARDOR THAT HE DID NOT BLAME HER.



TARZAN PRESSED HER CLOSE AND SHE KNEW FROM HIS ARDOR THAT HE DID NOT BLAME HER.

Пан джунглів був збентежений. Його обвинувачено в убивстві тому, що його ніж найдено при жертві. Він не знав ні одної людини, яка могла витягнути незаметно ніж з його піхви, навіть у сні... А всетаки це сталося.
Коли в'язень ішов через замкове подвір'я, старий Цезар Стенар дивився на діл й підсміхався.

Так само й Губерт не пробував заховати свого вдовільня. Це моя вина, що ти найшовся в такім страшнім „поло-женню“ — розплакалася Джена. „Чи ти зможеш коді мені простити?“
Тарзан притиснув її до себе, а з його обіймів вона зрозу-міла, що він її не обвинувачує в нічому.

ШУКАЮТЬ ОСІБ

АНТІН ПАТЕР пошукує ТЕКЛІ СВИДІЛЬСЬКОЇ, сестри його мам. З'ясувати, де вона, Пана Івасюк, Бона са-ма, або її родичів, які живуть на таку адресу: Pfc. Kenneth H. Walker, A-12171427, Rm. Co. 16th Inf. AFPO, c/o P. M. N. Y., N. Y. C.

Хто знає де є Ізольо Пізюрник, з Горденки, має бути де-я в околиці Ніагра Фолс, прошу подати адресу, або сам з'ясувати по братах: WASYL NYKFORUK, 1066 Ohm Ave., Bronx 61, N. Y.

УКРАЇНИ В ІRVINGTON, N. J.
ОКОЛИЦІ
Купуйте в українських склеп-ах білий під назвою
COLUMBIA DRY GOODS SHOP
835 — 16th Ave., Irvington, N. J.
Треті двері від Columbia Ave.
Беріть 54 Bus, котрий переходить попри двері.
Анастасія Соколовська, власниця.

ОКУЛЯРИ

Як ви хочете мати добрі, красиві й довговічні окуляри по умірно-вній ціні, зайдіть до добре відомого оптико-спеціаліста:
LEO SPINGARN,
OPTICIAN
Successor to
H. MESSINGER
Established in 1888
130 FIRST AVE., NEW YORK
Мені 7-мою і 8-мою уличною
ПОВНА ОПТИЧНА ОБСЛУГА
Отворено щоденно до 7-ї вечір.
У шпиталі знаходимо, в неділю від 10-ї р. рано до 2-ї р. пополудн.
Telephone: AL 4-4015

МИРОН ЛИТВИН

УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ
Обслуговує широкі і чесні
801 SPRINGFIELD AVENUE,
corner Harrison Place
IRVINGTON, N. J.
Phone: BRox 3-3090



НЕ ВИДАВАЙТЕ ЗАБИГАТО

Завжди ШАДП'Я лецьо з вашого забезпечення.
Ми уладжуємо пре-красний ЦІЛНИЙ ПОХОРОН за \$150.00
У випадку смутку в родині краще
KAIN MORTUARIES, INC.
33 KANAI KAIN, Pres.
433 STATE STREET
PERTH AMBOY, N. J.
Phone PE 4-4846
E. H. VREELAND, Mgr.
46 ELIZABETH AVENUE,
NEWARK, N. J.
Phone BRiglow 3-5762

ІВАН БУНЬКО

УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
заряджує погребамі по ціні згодом \$150
ОБСЛУГА НАЙКРАЩА.
JOHN BUNCO
Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 5th St., NEW YORK CITY.
Rigified funerals as low as \$180.
Telephone: GRamercy 7-7651

ПЕТРО ПРЕМА

УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
Земельсь похоронення
В БРОНКС, БРООКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦІХ
129 EAST 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel.: ORchard 4-2568
BRANCH OFFICE & CHAPEL
707 Prospect Avenue,
(cor. E. 185 St.)
BRONX, N. Y.
Tel.: MEtrose 4-4977